

r. Spera in Deo, quoniam adhuc confitebor illi : salutare vultus mei, et Deus meus.

Gloria Patri, et Filio, et Spiritui sancto ;

r. Sicut erat in principio. et nunc, et semper, et in secula seculorum. Amen.

Introibo ad altare Dei ;

r. Ad Deum qui letificat juventutem meam.

Adjutorium nostrum in nomine Domini.

r. Qui fecit cælum et terram.

r. Espérez en Dieu, car je lui rendrai encore mes actions de grâces : il est mon sauveur et mon Dieu.

Gloire au Père, et au Fils, et au Saint-Esprit ;

r. Maintenant et toujours, comme dès le commencement, et dans les siècles des siècles. Ainsi soit-il.

Je m'approcherai de l'autel de Dieu ;

r. Du Dieu qui réjouit ma jeunesse.

Notre secours est dans le nom du Seigneur.

r. Qui a fait le ciel et la terre.

Le prêtre dit le Confiteor, et l'on répond :

Misereatur tui omnipotens Deus, et dimissis peccatis tuis, perducat te ad vitam æternam.

r. Amen.

Que le Dieu tout-puissant vous fasse miséricorde, et qu'après vous avoir pardonné vos péchés, il vous conduise à la vie éternelle. r. Ainsi soit-il.

CONFITEOR Deo omnipotenti, beatæ Mariæ semper virgini, beato Michaeli archangelo, beato Joanni Baptistæ ; sanctis Apostolis Petro et Paulo, omnibus sanctis, et tibi, Pater, quia peccavi nimis, cogitatione, verbo et opere : mea culpa, mea culpa, mea maxima culpa. Ideo precor beatam Mariam semper virginem, beatum Michaelem archangelum, beatum Joannem Baptistam, sanctos Apostolos Petrum et Paulum, omnes sanctos, et te, Pater, orare pro me ad Dominum Deum nostrum.

JE confesse à Dieu tout-puissant, à la bienheureuse Marie toujours vierge, à saint Michel archange, à saint Jean-Baptiste, aux Apôtres saint Pierre et saint Paul, et à tous les saints, et à vous, mon Père, que j'ai beaucoup péché par pensées, par paroles, et par actions : c'est ma faute, c'est ma faute, c'est ma très grande faute. C'est pourquoi je supplie la bienheureuse Marie toujours vierge, saint Michel archange, saint Jean-Baptiste, les Apôtres saint Pierre et saint Paul, tous les saints, et vous, mon Père, de prier pour moi le Seigneur notre Dieu.